

PRESIDENCIA ROQUE SÁENZ PEÑA, 3 de octubre de 2012

RESOLUCIÓN N° 143/12 – C.D.C.B. y A.

VISTO:

Las actuaciones iniciadas por la Abog. Liliana GRUSZYCKI, medio por el cual propone la aprobación del Programa del Curso Optativo: Inglés Técnico Avanzado correspondiente a la carrera Ingeniería en Alimentos de la Universidad Nacional del Chaco Austral, para su aprobación; y

CONSIDERANDO:

Que analizadas las actuaciones, el Consejo Departamental opina que lo solicitado se encuadra con lo establecido por la Resolución N° 007/09 – R. – Reglamento Académico de Alumnos;

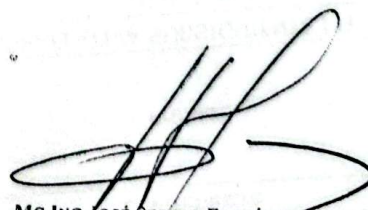
POR ELLO:

**EL CONSEJO DEPARTAMENTAL
DEL DEPARTAMENTO DE CIENCIAS BÁSICAS Y APLICADAS
DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DEL CHACO AUSTRAL
RESUELVE:**

ARTICULO 1º. Aprobar el Programa del Curso Optativo: Inglés Técnico Avanzado que corresponde a la carrera Ingeniería en Alimentos, del Departamento de Ciencias Básicas y Aplicadas de la Universidad Nacional del Chaco Austral, y que como Anexo Único forma parte de la presente Resolución.

ARTÍCULO 2º. Regístrese, comuníquese a la Abog. Liliana GRUSZYCKI y a las Áreas correspondientes. Cumplido, archívese.




MG. ING. JOSÉ SERGIO FERNÁNDEZ
Director del Departamento
Ciencias Básicas y Aplicadas

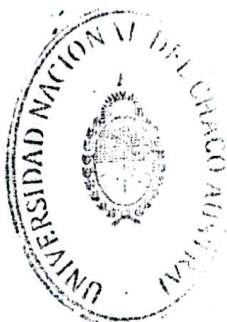
UNCAUS UNIVERSIDAD NACIONAL DEL CHACO AUSTRIAL DEPARTAMENTO DE CIENCIAS BÁSICAS Y APLICADAS		CURSO OPTATIVO: INGLES TÉCNICO AVANZADO Resolución N° 143/12 - C.D.C.B.yA. ANEXO	
Carga Horaria: 40 horas		Programa vigente desde: 2011	
Carrera		Año	Cuatrimestre
INGENIERIA EN ALIMENTOS		Tercer	Primero
CORRELATIVA PRECEDENTE (*)			CORRELATIVA SUBSIGUIENTE (*)
Asignaturas			Asignaturas
Para cursar		Para rendir	
Regularizada	Aprobada	Aprobada	
-Calculo II	-Ingles Técnico.	-----	
DOCENTES:		Abog. Liliana GRUSZYCKI Ing. Tamara JACHESKY	
OBJETIVOS:		Generales: Lograr la participación activa del alumno a fin de desarrollar estrategias de lectura y comprensión del texto técnico científico en su especialidad.- Particulares: Analizar y traducir adecuadamente un texto en ingles sobre temas relacionados con las ciencias y la tecnología.-	
CONTENIDOS MÍNIMOS:		Traducción de textos y publicaciones científicas y técnicas específicas de la carrera. Nociones sobre redacción de textos para publicaciones.-	
MÉTODOS PEDAGÓGICOS:		Clases Teórico- practicas con realización de talleres integración y lecto-comprensión de textos técnico científicos y de los recursos léxico-gramaticales con los que se construyen tanto en ingles como en español.	
MÉTODOS DE EVALUACIÓN:		Evaluación procesual continua durante las clases a través de trabajos en taller y seminarios. Régimen de aprobación promocional.-	
PROGRAMA ANALÍTICO:		UNIDAD I: Introducción: Genero y Registro en el discurso Científico.- Práctica Intensiva de traducción de obras Técnicas.- UNIDAD II: Lecto-Comprensión de textos con ejercitación sobre la base de temas preparados para lograr manejo de vocablos técnicos.- Práctica Intensiva de traducción de obras Técnicas.- UNIDAD III: Lecto-Comprensión de textos con ejercitación sobre la base de las estructuras gramaticales para la construcción de oraciones y su correlacion con los tiempos verbales. Práctica Intensiva de	



Resolución N° 143/12 – C.D.C.B. y A. - ANEXO

PROGRAMA ANALÍTICO:	traducción de obras Técnicas.- UNIDAD IV: Lecto-Comprensión de textos con ejercitación sobre la base del análisis de los sintagmas nominales y verbales.- Practica Intensiva de traducción de obras Técnicas.- UNIDAD V: Nociones sobre producción de textos breves.- Practica Intensiva de traducción de obras Técnicas.-
BIBLIOGRAFÍA:	Diccionario Cuyas Ingles-Español para la ciencia y la técnica.- Oxford Advanced learners Dictionary.- Textos y fragmentos de libros y publicaciones científicas y técnicas específicas de la carrera.-

(*) Sujeto a cualquier modificación del Plan de Estudio




MG. ING. JOSÉ SERGIO FERNÁNDEZ
Director del Departamento
Ciencias Básicas y Aplicadas